

# Gille Ruadh ag itealaich



Nicola Moon • Kay Widdowson

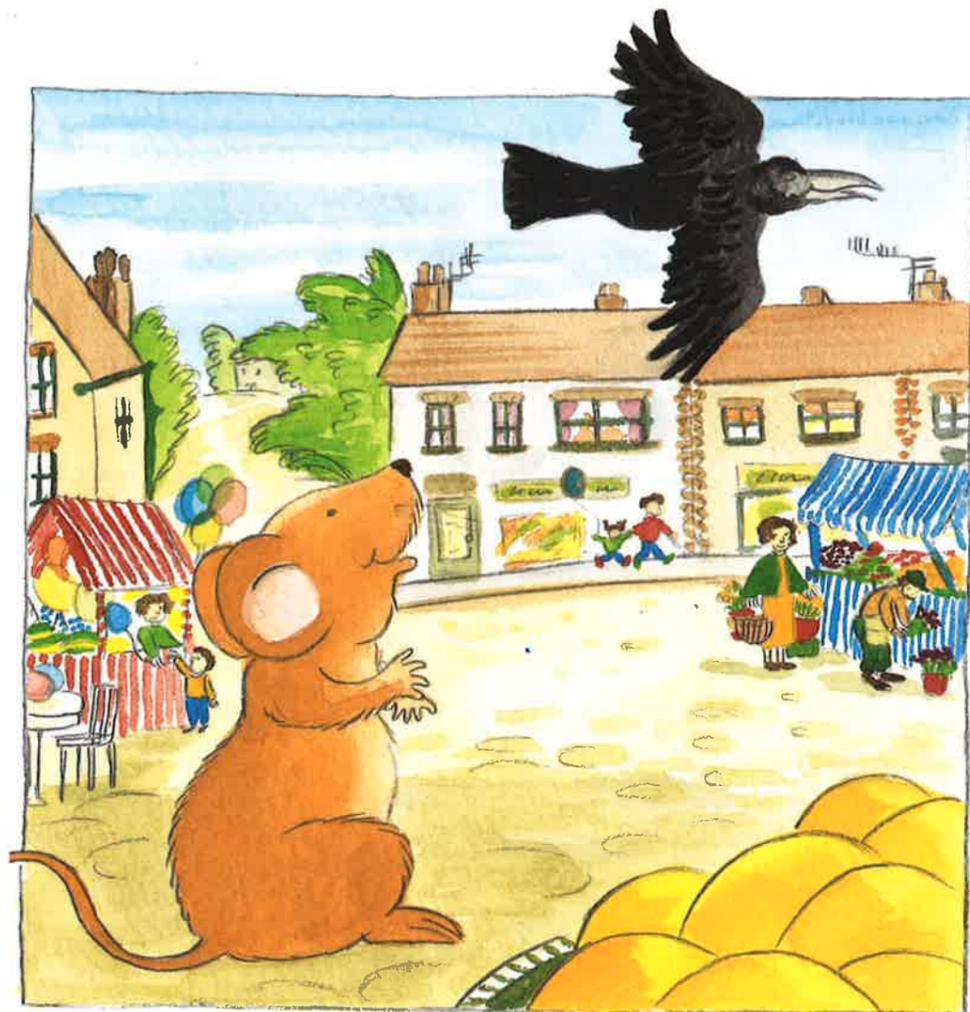


# Gille Ruadh ag itealaich



An teaca Nicola Moon  
Dealbhan Kay Widdowson  
A' Ghàidhlig Anna NicDhòmhnaill

STÒRLANN • ACAIR



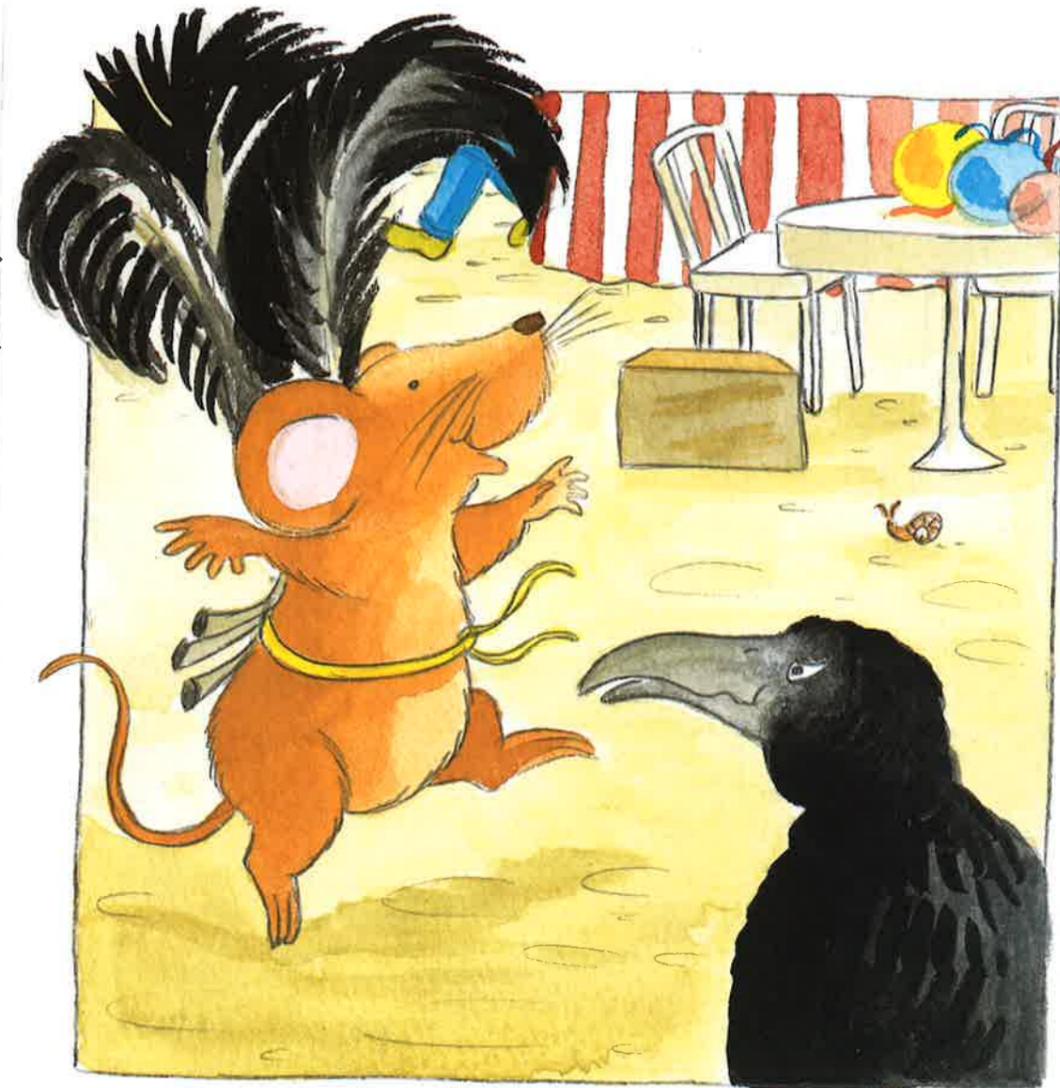
'S e luch bheag a bh' ann an Gille Ruadh.  
'S e eun mòr dubh a bh' ann an Sgiathag.  
Aon là chunnaic Gille Ruadh Sgiathag anns  
an adhar.



“Tha mise ag iarraidh suas dhan adhar,”  
thuirt Gille Ruadh.  
“Tha mi ag iarraidh sgiathan mar a  
th' agadsa.”



Fhuair Gille Ruadh itean.  
“Cuiridh mi na h-itean air mo dhruim,”  
thuirt e.



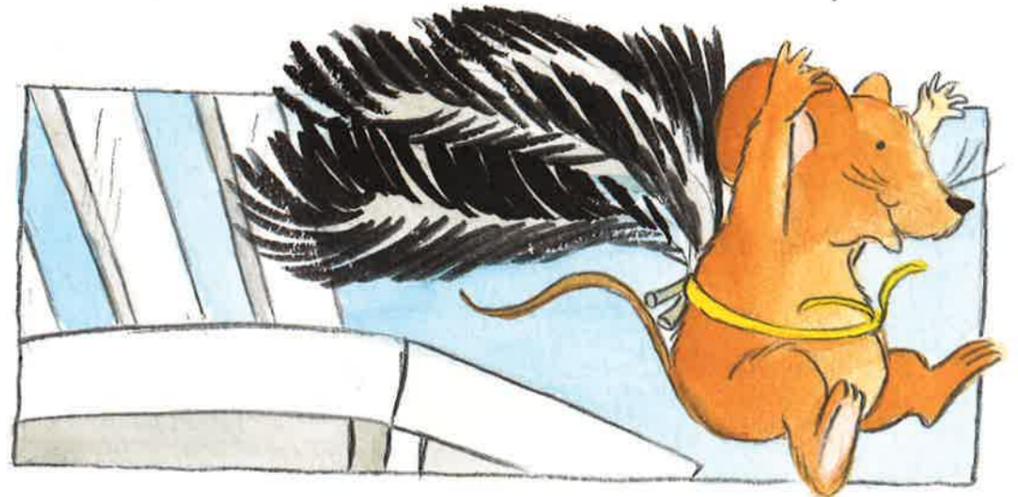
“A-nis tha sgiathan orm,  
agus thèid mi suas dhan adhar,”  
thuirt Gille Ruadh.



Leum Gille Ruadh far a' bhogsa,



ach cha deach e suas.  
Thuit e sìos.



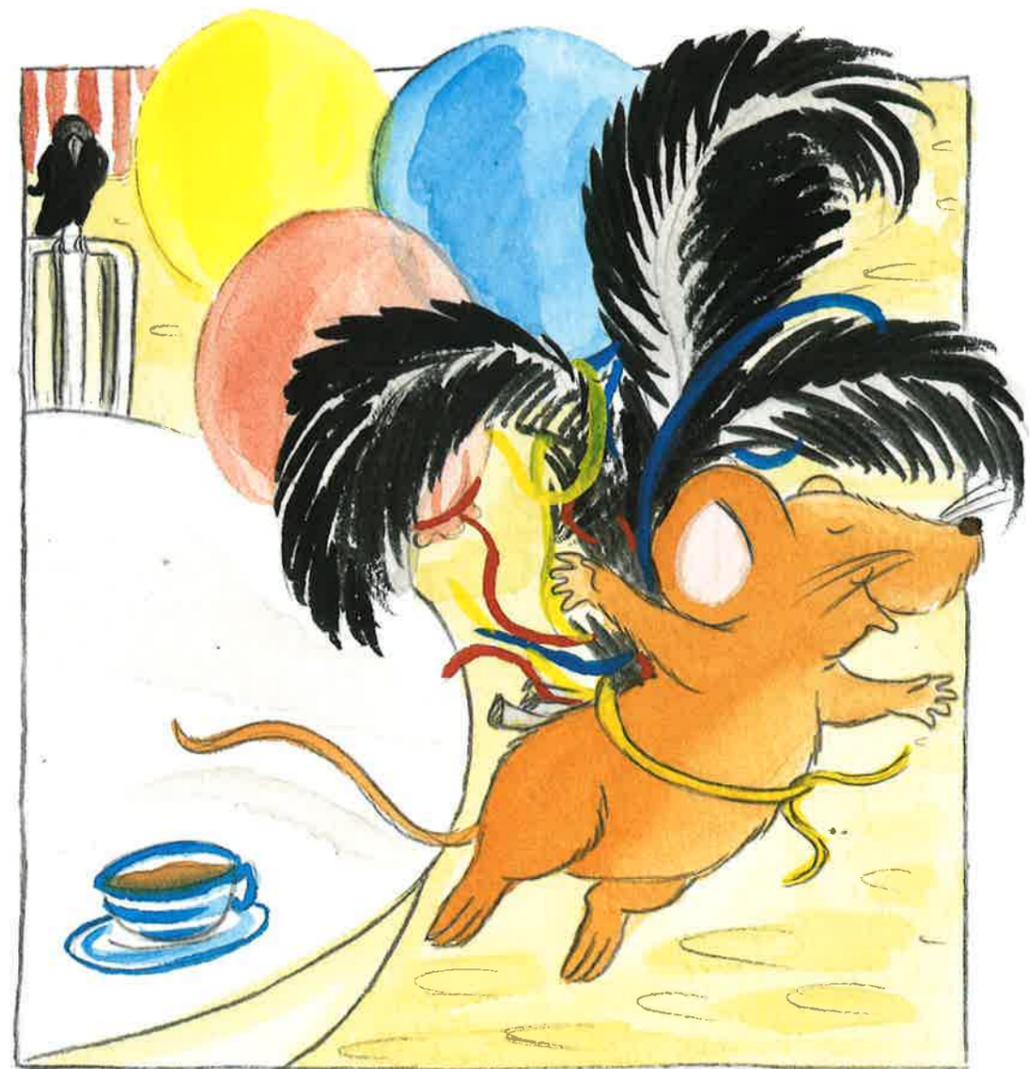
Leum Gille Ruadh far sèithear,



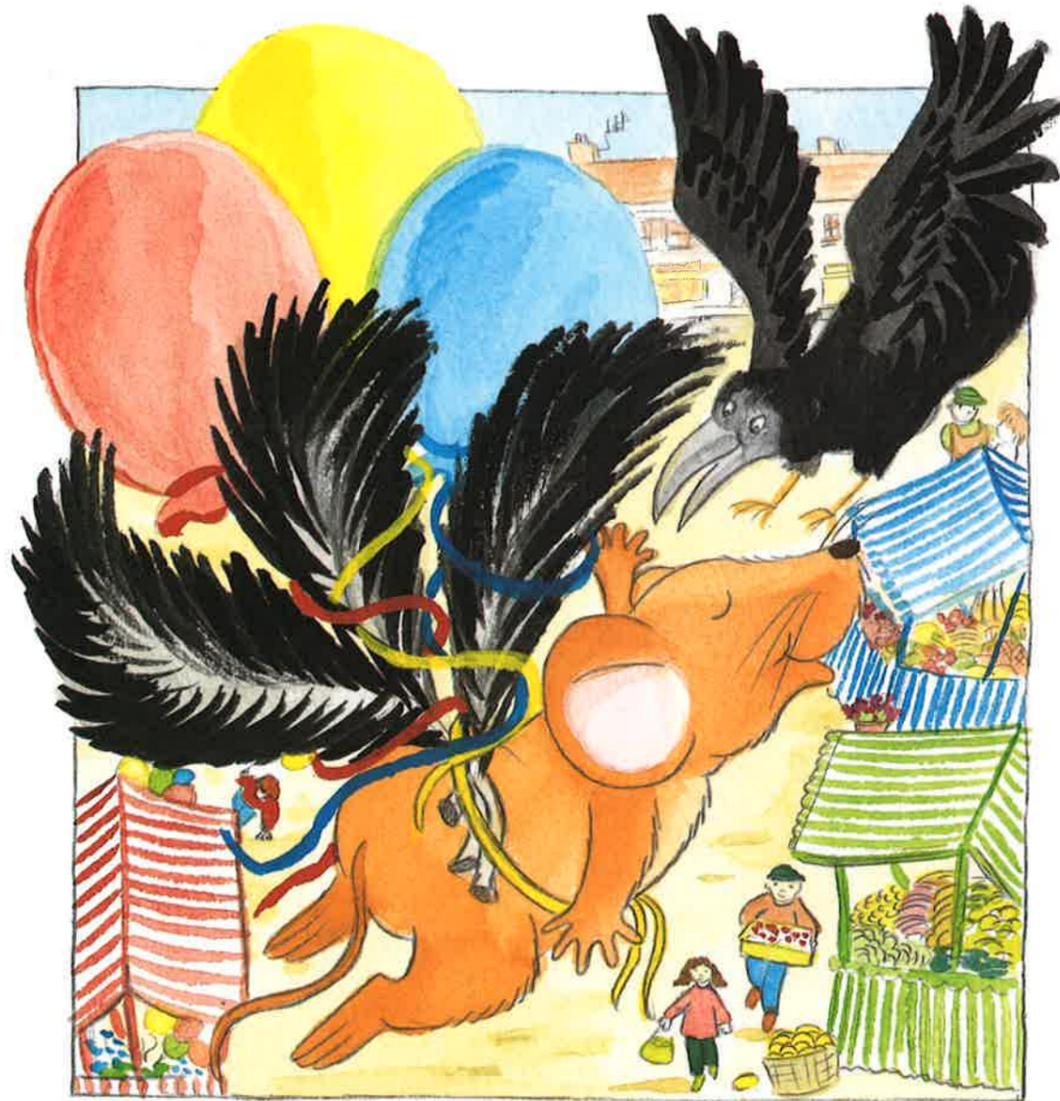
ach cha deach e suas.  
Thuit e sìos.



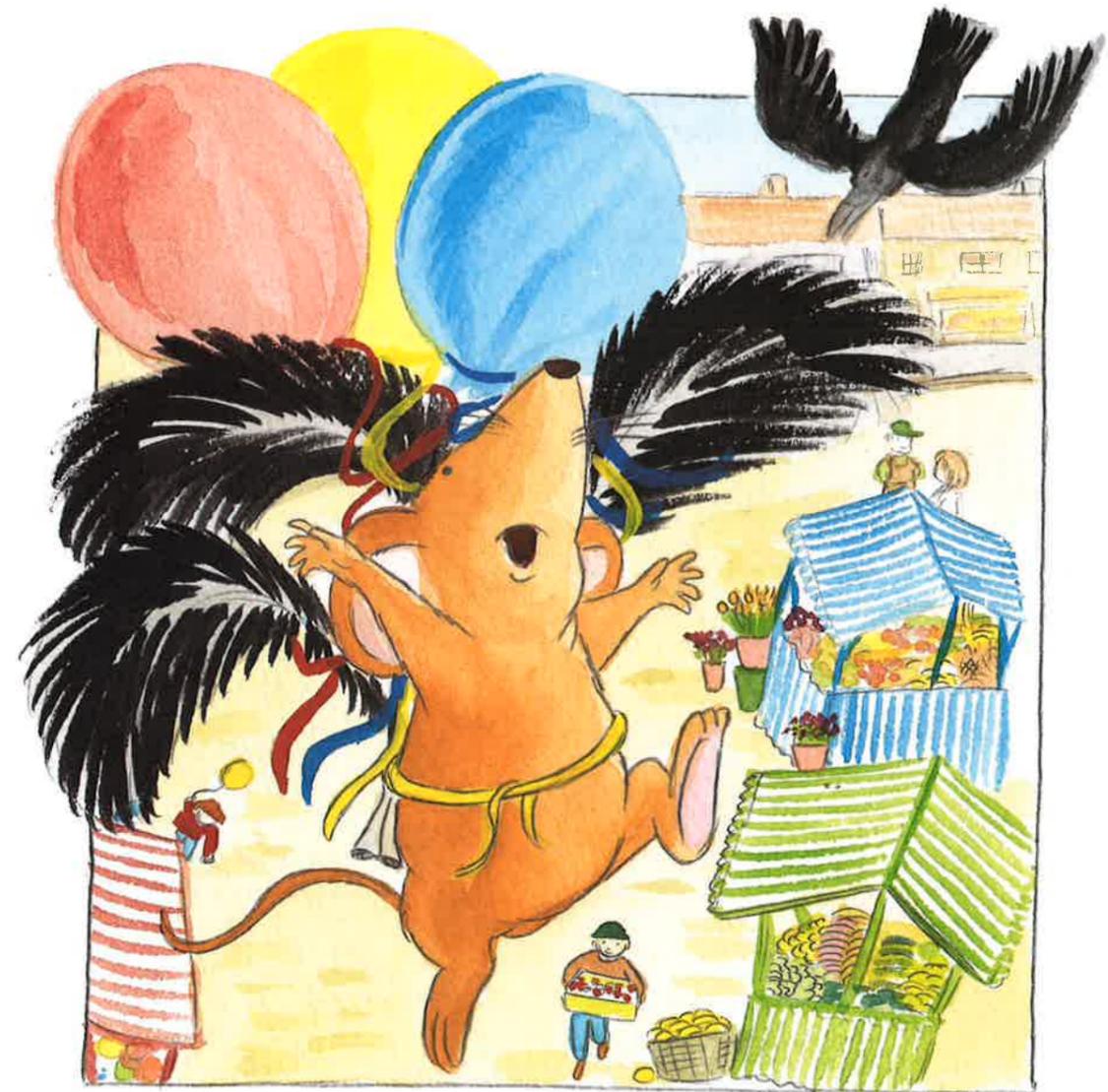
“Cuiridh mi bailiùnaichean air mo dhruim.  
'S urrainn dhomh a dhol suas dhan adhar a-nis,”  
thuirt Gille Ruadh.  
“Chan urrainn dhut a dhol suas,” thuirt Sgiathag.  
“'S urrainn ged-tà,” thuirt Gille Ruadh.



Leum Gille Ruadh far a' bhùird.  
Chaidh e suas dhan adhar.



Chaidh Gille Ruadh suas, suas, suas.  
“S urrainn dhomh a dhol suas,” thuir e.



“Cuidich mi!” thuir Gille Ruadh.  
“Tha mi ag iarraidh sìos.”



“Bheir mise sìos thu,” thuir Sgiathag,  
agus chaidh Gille Ruadh sìos, sìos, sìos.

Foillsichearan Foghlaim Heinemann  
Halley Court, Jordan Hill, Oxford OX2 8EJ

OXFORD MELBOURNE AUCKLAND JOHANNESBURG BLANTYRE  
GABORONE IBADAN PORTSMOUTH (NH) USA CHICAGO

© Nicola Moon 1996

A' chiad fhoillseachadh 1996

99  
10 9 8 7 6 5 4

A' Ghàidhlig Anna NicDhòmhnaill

Am foillseachadh seo anns a' Ghàidhlig 2001 le Stòrlann Nàiseanta na Gàidhlig/Acair

© na Gàidhlig Stòrlann Nàiseanta na Gàidhlig às leth nan Ùghdarrasan a tha riochdaichte air MRG.  
Na còirichean uile glèidhte. Chan fhaodar pàirt sam bith dhen leabhar seo ath-riochdachadh an cruth  
sam bith no an dòigh sam bith gun chead ro-làimh bho Stòrlann Nàiseanta na Gàidhlig/Acair.

Data Catalogadh ann am Foillseachadh an Leabharlann Bhreatainn  
Gheibhear clàr-catalogaidh airson an leabhair seo bho Leabharlann Bhreatainn

Clò-bhuailte le Scotprint

LAGE/ISBN 0 86152 771 2